

quien por el mismo acto ó contrato se reserve algún derecho real.

La expresada adición se hará á continuación de las últimas palabras de la inscripción trasladada, en los términos siguientes:

"Certifico: que careciendo la inscripción preinserta de las circunstancias que exige la ley, les adiciono con arreglo á la escritura de..., que ahora se presenta por parte de Don A..., ó á la nota que el mismo y Don B..., me han entregado, firmada de conformidad por ambos en los términos siguientes: (Aquí las circunstancias adicionadas; y después concuerda, etc.)".

Art. 451. Para adicionar el traslado de la inscripción antigua en el caso del artículo anterior, se presentarán los documentos de que resulten las circunstancias que deban adicionarse, y en su defecto la nota prevenida en el mismo artículo, firmada por el reclamante.

Art. 452. Cuando las circunstancias que deban adicionarse al traslado de la inscripción antigua de una finca rústica se refieran á sus límites ó linderos con otras propiedades, los cuales no consten de documentos fehacientes, los dueños de los predios colindantes firmarán de conformidad la nota que en su defecto haya de presentarse para solicitar la adición.

El Registrador se asegurará de la autenticidad de las firmas y de la identidad de las personas que autoricen estas notas.

La nota adicional que expresa el párrafo primero de este artículo sólo deberá exigirse cuando no se pudiese hacer la adición por medio de otros títulos, inventarios, certificaciones ó cualquiera clase de documentos públicos en los que se contaren los datos necesarios al efecto.

Art. 453. Las inscripciones extendidas en los libros antiguos que no hayan sido trasladadas á los nuevos, podrán cancelarse por medio de notas marginales puestas en ellas.

Si se han trasladado á los nuevos libros, se verificará la cancelación con arreglo á lo prescripto en el título IV de la ley, y en el asiento del antiguo libro se pondrá una nota expresando la cancelación y el libro y folio en que se halle.

Art. 454. Si el asiento extendido en los antiguos libros, que deba cancelarse con la nota marginal expresada en el artículo anterior, fuere de un derecho real, y la inscripción de dominio de la finca á que afecte el referido derecho estuviere también en los libros antiguos sin haberse trasladado á los nuevos la nota expresiva de la cancelación deberá ponerse al margen del asiento de dominio, y al del derecho real si se encontraren separados.

Si la inscripción del dominio de la finca gravada se hubiere verificado con los nuevos libros del Registro, existiendo en los antiguos la del derecho real, podrá hacerse la cancelación á continuación de aquella inscripción de dominio, expresándose en un solo asiento la existencia del derecho real y su cancelación, sin perjuicio de ponerse en el libro antiguo la nota prevenida en el segundo párrafo del artículo anterior.

En el caso de que la inscripción de dominio de la finca gravada no se hubiere hecho ni en los antiguos ni en los nuevos libros, y apareciere en los primeros la del derecho real objeto de la cancelación, se pondrá en ésta una nota marginal que producirá los efectos de la anotación preventiva, mientras se obtiene aquella inscripción de dominio.

Art. 455. En toda inscripción, anotación preventiva ó cancelación que se haga en los nuevos libros, y de finca ó derecho inscrito bajo cualquier concepto en los libros antiguos, se citará el número, folio y nombre del libro en que se halle dicho asiento.

Los asientos que se hagan en los índices de los nuevos libros, relativos á fincas ó derechos inscritos en los libros antiguos, contendrán la cita expresada en el párrafo anterior, además de la que corresponda á los libros nuevos.

Art. 456. Para los efectos de la ley Hipotecaria y de este reglamento, se entenderá que son libros ó registros antiguos los anteriores al día 1º de Mayo de 1880 en las Antillas y el 1º de Diciembre de 1889 en Filipinas, y desde los posteriores á aquellas fechas.

Art. 457. Al solicitar los interesados la reinscripción de sus títulos con arreglo á lo dispuesto en los artículos 398 y siguientes de la ley, acompañarán con los documentos la carta de pago del impuesto que debieron satisfacer al hacer la primera inscripción y debió quedar en su poder. Si hubiesen sufrido pérdida ó extravío los dos ejemplares de la carta de pago que se expidieron en conformidad á lo dispuesto en el art. 248 de la ley, acompañarán los interesados una certificación de la Administración de Hacienda, de la que resulte haberse satisfecho el impuesto correspondiente al acto ó contrato cuyo título se pretende reinscribir.

Art. 458. Con la carta de pago ó la certificación presentarán una copia literal de estos documentos firmada por los mismos interesados ó por el que la presente, ó por un testigo si éste no pudiese firmar.

Art. 459. El Registrador cotejará el original y la copia, y encontrándola exacta pondrá con media firma el conforme, y sellada con el del Registro la archivará en lugar de la carta de pago original.

Art. 460. En la carta de pago ó en la certificación que presenten los interesados, el Registrador que se quedare con la copia en la forma expuesta pondrá nota, expresándolo así con las formalidades de media firma y sellos marcadas en el artículo anterior.

(Continuará)

Intendencia general de Hacienda pública
DE LA PROVINCIA DE PUERTO-RICO.

Presupuesto de 1892 á 93.

Planilla de los créditos concedidos en la distribución de fondos del mes de Diciembre de 1893.

	Capítulos. Artículos.	
	Pesos. Cts.	Pesos. Cts.
SECCION 3ª — Guerra.		
Capítulo 3º — Cuerpos del Ejército. — Personal.		
1º — Cuerpos de Infantería	200	..
Capítulo 7º — Materiales diversos.		
3º — Transportes militares	23627	50
Total de la Sección 3ª	23827	50

Puerto-Rico, Noviembre 30 de 1893. — Salvador Bayona.

Junta de Obras del Puerto

DE SAN JUAN DE PUERTO-RICO.

TESORERIA.

Balance de caja correspondiente al mes de Noviembre del corriente año, presupuesto de 18'3-94.

	Pesos. Cts.	Pesos. Cts.
Existencia según balance del mes de Octubre próximo pasado...	20192	29

INGRESOS.

Reintegros.

Por el de la Entrega á justificar hecha en 1º de Septiembre último para el servicio de Limpia del puerto; cargaréme número 1048	4500	..
Por el de la idem idem hecha en idem idem para el idem de Conservación de muelles; cargaréme número 1049	400	..
Por el de la idem idem hecha en idem idem para el idem de Valizamiento del puerto; cargaréme número 1050	200	..
Por el de la idem idem hecha en idem idem para el idem de Material de la Oficina-Dirección; cargaréme número 1051	50	..
Por el de la idem idem hecha en idem idem para el idem de Vigilancia de las obras; cargaréme número 1052	400	..
Por el de la idem idem hecha en idem idem para el idem de Material servicio general; cargaréme número 1053	400	..
Por el de los gastos de adquisición en Europa de una máquina para hacer tuercas; cargaréme número 1054	399	43
Por el de los idem de adquisición de una grúa-draga y su pontón para sustentarla; cargaréme número 1055	4452	78

Sección 2ª — Capítulo 1º — Artículo único.

Por la subvención del Excmo. Ayuntamiento de esta Capital del mes de Octubre próximo pasado; cargaréme núm. 1056	166	66
Por la idem del idem idem correspondiente á años atrasados; cargaréme número 1057	190	..

Sección 2ª — Capítulo 2º — Artículo 2º

Por la diferencia que quedó pendiente de cobro del remolque de salida, dado el 9 de Octubre próximo pasado al bergantín nacional "Mayagüez"; cargaréme número 1058	25	..
--	----	----

Sección 2ª — Capítulo 2º — Artículo único.

Por recaudación de la Aduana de esta Capital en las dos quincenas del mes de Octubre próximo pasado; cargaréme número 1059	2694	34
--	------	----

	Pesos. Cts.	Pesos. Cts.
Sección 2ª — Capítulo 1º — Artículo único.	1833	33 15711 54
Por la subvención del Estado, correspondiente al mes de Noviembre actual; cargaréme número 1060		
GASTOS.		
Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 3º	35903	83

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 3º

Por formalización de los gastos hechos en el servicio de Limpia del puerto en el mes de Septiembre próximo pasado; libramiento número 1584	4129	43
--	------	----

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 4º

Por idem de los idem hechos en el idem de Conservación de muelles en idem idem; libramiento número 1585	189	36
---	-----	----

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 5º

Por idem de los idem hechos en el idem de Valizamiento del puerto en idem idem; libramiento número 1586	96	31
---	----	----

Por idem de los idem hechos en el idem de Material de la Oficina Dirección en idem idem; libramiento número 1587	35	32
--	----	----

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 2º

Por idem de los idem hechos en el idem de Vigilancia de las obras en idem idem; libramiento número 1588	399	89
---	-----	----

Por idem de los idem hechos en el idem de Material del servicio general en idem idem; libramiento número 1589	23	..
---	----	----

Por importe del Material de Oficinas del mes de Septiembre próximo pasado; libramiento número 1590	14	97
--	----	----

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 3º

Por formalización de los gastos de adquisición de la grúa-draga número 2 y su pontón para sustentarla; libramiento número 1591	4452	78
--	------	----

Sección 1ª — Capítulo 2º — Artículo 2º

Por idem de los idem de adquisición de una máquina para hacer tuercas; libramiento número 1592	399	43
--	-----	----

Pagos á justificar.

Por el efectuado para atender al servicio de Limpia del puerto en el mes de Noviembre próximo pasado; libramiento número 1593	4500	..
---	------	----

Por el idem para el idem de Conservación de muelles en idem idem; libramiento núm. 1594	400	..
---	-----	----

Por el idem para idem al servicio de Valizamiento del puerto en idem idem; libramiento número 1595	200	..
--	-----	----

Por el idem para el idem al servicio de Material de la Oficina Dirección en idem idem; libramiento número 1596	50	..
--	----	----

Por el idem para idem al servicio de Vigilancia de las obras en idem idem; libramiento número 1597	400	..
--	-----	----

Por el idem para idem al servicio de Material del servicio general en idem idem; libramiento número 1598	400	..
--	-----	----

Sección 1ª — Capítulo 1º — Artículo 1º

Por haberes del Personal administrativo del mes de Noviembre próximo pasado; libramiento número 1599	255	80
--	-----	----

Por la gratificación del Secretario interino, correspondiente á dos días del mes de Noviembre próximo pasado; libramiento número 1600	7	53
---	---	----